

Das Calbenser Blatt

9

04

JOURNAL FÜR DIE STÄDTE CALBE, BARBY UND UMGEBUNG · 15. JAHRG.

STUNDENSCHLAG-PREMIERE DURCH ELEKTRIKERTRICK

KAISERWETTER BEIM KÖNIGLICHEN BOLLENFEST

CALBE – BURGDORF TREFFEN DER ALTEN FEUERWEHRKAMERADEN

EDITORIAL • AKTUELL • BERICHT • SERIE • INFORMATIV • BOLLENFEST • TERMINE

schöner Schmuck



Juwelier Schütz

Markt 1 - Calbe/Saale
Tel./Fax: 03 92 91/27 86
juwelier-schuetz@t-online.de
Inh. Dirk Herrmann



Ein ortsansässiges Unternehmen mit über 70-jähriger Berufserfahrung.



Bestattungsinstitut Walter Karlstedt

Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Tag und Nacht

☎ (03 92 91) 22 82

39240 Calbe (Saale) - Schloßstraße 43 b

Ein Blick in Ihre Zukunft. Mit der Sparkassen-Altersvorsorge.



Mit unseren Angeboten zur privaten und betrieblichen Altersvorsorge können Sie sich unbeschwert auf morgen freuen. Dafür sorgt Ihr maßgeschneiderter Vorsorgeplan mit starken Renditen für die Zukunft. Mehr dazu in Ihrer Geschäftsstelle der Sparkasse Elbe-Saale und unter: www.sparkasse-schoenebeck.de.

 **Sparkasse
Elbe-Saale**

- 1 **Titel**
- 2 **Editorial**
- 3 **Anzeige**
- 4 **Aktuell**
Was Glockeninschriften verraten
- 5 **Anzeige**
- 6-7 **Bollenfest**
- 8-9 **Radtour 4**
Calbe-Schloss
Hohenerxleben und zurück
- 10 **Informativ**
Bau des Buchtenkraftwerkes
Neues
„Kommunikationsmöbel“
- 11 **Aktuell**
NABU sucht Obstsorten
Blockhaus ist gerichtet
- 12 **Informativ**
Mitglieder gesucht
Schöpfwerk Trabititz
betriebsbereit
Tag der offenen Tür
- 13 **Meldung**
Treffen der alten
Feuerwehrkameraden
- 14 **Informativ**
Mit FlexPoints zum
Wunschgewicht
Aufruf von H. Steffenhagen
- 15 **Serie**
Baumhoroskope
Dankeschön an die
Sponsoren des Bollenfestes
- 16 **Termine**

Text Thomas Linßner

Wir erinnern uns...

Calbe. Hildegard Hoffmann vererbte der Stadt Calbe im Jahr 2000 rund 200 000 Mark. In ihrem Testament verfügte die Calbenserin darüber, dass das Geld zur Verschönerung der Stadt eingesetzt werden muss.

Nach dem „Calbenser Blatt“ vorliegenden Informationen berieten vor einigen Wochen die Fraktionsvorsitzenden des Stadtrates über eine Verwendungsmöglichkeit des Geldes, das ja schon einige Zinsen erbracht hat. So wurde im Verkehrsausschuss der Vorschlag gemacht, die Einfahrt in die Loewestraße aus Richtung Friedensplatz zu ermöglichen und zwar in allen Richtungen. Das heißt: nach Installation einer zusätzlichen Ampel würde man dann auch wieder von der Loewestraße auf den Friedensplatz fahren können. Ziel dieses Vorschlags ist, den Innenstadtverkehr aus der Stadtmitte zu ziehen.

Wir sind der Meinung, dass nach Innenstadt-Verkehrsberuhigung der Loewestraße Anfang der 90er Jahre das ein Schritt in die falsche Richtung wäre. Außerdem dürfte die Verwendung des Erbschaftsgeldes für einen derartigen Zweck wohl kaum im Sinne von Hildegard Hoffmann gewesen sein.

Liebe Leser! Uns würde mal Ihre Meinung dazu interessieren. Über Post freut sich Ihr Calbenser Blatt. ■

Impressum

Das Calbenser Blatt - Journal für die Städte Calbe, Barby und Umgebung

Herausgeber: Cuno Verlag Calbe,
Gewerbering West 27,
39240 Calbe,
Tel.: (03 92 91) 42 80
Fax: (03 92 91) 4 28 28
www.cunodruck.de

Redaktionskollegium:

Marlies Rössing,
Werner Claus,
Kristine Dimitz,
Hans-Eberhardt Gorges,
Hans Herzog,
Britta Kanis,
Uwe Klamm,
Thomas Linßner,
Rosemarie Meinel,
Ann-Kristin Meyen,
Hanns Schwachenwalde

Anzeigenverkauf:

Grafisches Centrum Cuno

Satz und Druck:

Grafisches Centrum Cuno

Für unverlangt eingesandte Texte und Fotos wird keine Gewähr übernommen. Die Redaktion behält sich die Kürzung von Leserbriefen vor. Für die Richtigkeit von Veranstaltungsterminen, Notdienst und Adressen wird keine Gewähr übernommen.

Alle Texte und Fotos, vom Verlag gefertigte Anzeigen und Entwürfe sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der schriftlichen Genehmigung durch den Verleger.

Namentlich gekennzeichnete Beiträge spiegeln nicht unbedingt die Meinung des Verlages wider.

Anzeigen- und Redaktionsschluss

„Das Calbenser Blatt“ – Ausgabe Oktober 2004:
Dienstag, 5. Oktober 2004.

Alle danach eingehenden Manuskripte und Anzeigen können leider in dieser Ausgabe nicht berücksichtigt werden.

AUTOHAUS-AN-DER-SAALE**CALBE - STASSFURT**

Nutzfahrzeuge



Service



Service



service

**EURO
MOBIL**
RENT-A-CARWohnmobil-
vermietung.Straßendienst
im Auftrag des**ADAC**
0180-2 22 22 22

- Reifenservice
- Fahrzeug-Komplettaufbereitung
- Chiptuning
- Klimaservice
- UV im Haus
- Garantiearbeiten
- Kulanzarbeiten
- Inp / AU-Service
- Handy-Parcours
- Karosserie / Lackiererei
- Stunden Notdienst
- Scheibenreparatur
- Richtarbeiten Karosserie
- Abschleppdienst und Pick Up-Service
- Ersatzwagen / Mietwagen

**Ihr Karosserie- und
Lackierfachbetrieb.**24 Stunden
Notdienst**24 Stunden
Notdienst****Aktion:****VW Golf 5**

bis 30.09.04

Klimaanlage kostenlos!

13.845,-^{EUR}**Golf Variant Pacific SDI - Neuwagen**50 kW, Klima, e-FH, ZV u.s.w. **13.990,- EUR****Bora 1.6 - EZ 5.99 - 62752 km**74 kW, Klima, eSSD, Perlef. u.s.w. **9.900,- EUR****Skoda Octavia Kombi 1.6 - EZ 1.02 - 78.798km**75 kW, Klima, e-FH, ZV u.s.w. **9.900,- EUR****Polo 1.0 - EZ 1.00 - 79663km**37 kW, ABS, Servo, met., e-FH, ZV u.s.w. **6.500,- EUR****ab WOB incl. 4 Autostadt-Karten**Autohaus An Der Saale - CALBE:
An der Hospitalstraße - 39240 Calbe/Saale
Telefon 039291 / 43 0-0
Telefax 039291 / 43 0-50**Über 200 Neu- und Gebrauchtwagen**

Finanzierung: VOLKSWAGEN BANK

Leasing: VOLKSWAGEN LEASING

Autohaus An Der Saale - STASSFURT:
Löderburger Straße 106 - 39418 Stassfurt
Telefon: 03925 / 28 01 11
Telefax: 03925 / 28 01 13**www.autohaus-an-der-saale.de**

Texte und Fotos Thomas Linßner

Stundenschlag-Premiere durch Elektrikertrick

Calbe. Seit Anfang September schlägt den Calbensen vom barocken Mitteltürmchen der St. Stephanikirche wieder die Stunde. Genauer gesagt: alle Viertel Stunde erklingt eine kleine, jeweils zur vollen Stunde eine große Glocke. Um besonders empfindliche Anwohnern nicht den Schlaf zu

rauben, ist der Uherschlag von 8 bis 22 Uhr begrenzt. Die neue Anlage besitzt zusätzlich die Option, eine Lautstärkeabsenkung zu haben. So könnte der Uherschlag von 22 bis in die frühen Morgenstunden deutlich leiser eingestellt werden. Doch wie gesagt, das ist eine Option – ob sie angewandt wird,

entscheidet der Gemeindegemeinderat später.

Doch zum Sachverhalt. Weil das Mitteltürmchen der Stephanikirche erhebliche Schäden aufwies, wurden die Türme bis dorthin eingerüstet und im August und September saniert. Dabei hob man zwei alte Glocken herunter (siehe nebenstehenden Beitrag von Pfarrer i.R. Klaus Herrfurth) und ersetzte sie durch so genannte Halbschalen. Diese sind 80 bzw. 200 Kilogramm schwer, haben einen Durchmesser von 60 bzw. 80 Zentimetern und hängen ineinander. Was nicht nur platzsparend ist, sondern auch der Funktion dient. Zwei elektromagnetische Hämmer übernehmen den Schlag. Sie werden von der seit Jahren installierten Funkuhr angesteuert.

Die kleinere, also heller klingende Bronze-Halbschale deutet mit vier Schlägen den Viertelstunden-, die große den Vollstundenschlag an. Als die Anlage am 7. September feierlich in Betrieb genommen



Dachdecker Werner Jännicke beim Schieferplattenannageln am barocken Türmchen.

wurde, musste Elektriker Frank Wochnik aus Kölleda zu einem kleinen Trick greifen. Weil noch nicht alle Kabel verlegt waren, läutete er zum Auftakt quasi per Hand. Soll heißen: um 15 Uhr wurde die abisolierte Ader viermal auf den Auslösekontakt der kleinen, danach dreimal auf den Kontakt der großen Halbschale gehalten. Nix da mit Automatik. Einen Tag danach lief dann alles wie geschmiert.

Der Pfarrer, die Gemeinde und vor allem der liebe Gott mögen verzeihen, dass das „Calbenser Blatt“ diesen kleinen Elektrikertrick ausposaunt ... ■



Architekt Gösta Zahn (l.), Pfarrer Wenzlaff und zwei Zimmerleute setzen den Turmknopf auf.

Text Klaus Herrfurth, Pfarrer i.R.

Was Glockeninschriften verraten

Calbe. Im Zuge von Sanierungsarbeiten sind, wie bereits berichtet wurde, vom Mittelturm der Stephanikirche zwei Glocken erneuert worden. Die lateinische Inschrift IN NOMI(N)E DOMINI (im Namen des Herrn) der um 1320 gegossenen größeren Glocke weist auf ihre ursprüngliche gottesdienstliche Bestimmung. Sie rief die Gläubigen „im Namen des Herrn“ zur öffentlichen Messe und zum privaten Gebet. Als aber die im 15. Jahrhundert zur gotischen Halle umgebaute Kirche nach und nach mit größeren Glocken bestückt worden war, wurde irgendwann die nun zu kleine alte Glocke zur Stundenschlagglocke umfunktioniert. Die kleinere der beiden Mittelturmglöckchen hatte lt. Inschrift ANNO 1586 HANS OLLEMANN gegossen. Von diesem Magdeburger Glockengießer (sonst meist in der Schreibweise Olemann) sind zwischen 1577 und 1587 u. a. Glocken in Harzgerode, Stendal, Zerbst, Burg, Wittenberg, Aschersleben, Langenweddingen und Eickendorf nachgewiesen.

Der zweite Name auf dieser

Glocke ist der des Stifters: VALENTIN MÜLLER (sonst meist Valtin Müller) war Hofbesitzer in Schwarz und im Auftrag des Erbstifts Magdeburg Amtsschreiber auf Gottesgnaden, also Verwalter des ehemaligen Klostersguts, und dabei so wohlhabend, dass seine Tochter 1596 neben Vieh und anderer Mitgift 200 Taler zur Hochzeit erhielt (zum Vergleich: Der Schulrektor bekam damals 50 Taler im Jahr; ein kleines Hausgrundstück kostete 200 Taler). Valtin Müller war 1541 geboren, seit 1565 in Klosterdiensten und 1570 Amtsschreiber geworden; er starb zwischen 1591 und 1596. Verheiratet war er mit Margarethe Kranemann, deren Brüder Bernhard (Schneiderinnungsmeister), Gerhard (Kürschnerinnungsmeister) und Dietrich angesehene Bürger zu Calbe waren. Hans Kranemann, Vater der Geschwister Kranemann, war fast 50 Jahre lang Hofmeister auf dem damals gottesgnadischen Vorwerk Chörau und starb 1578 mit 76 Jahren.

Sein Leichenstein mit nur teilweise noch erhaltener Inschrift befindet sich im Vorraum der jet-

zigen Gottesgnadener Kirche. 1708, als noch die Umfassungsmauern der ruinierten Klosterkirche standen, schrieb Pfarrer Johann Heinrich Hävecker in der ersten Fassung seiner Chronik, dass Valentin Müllers und Hans Kranemanns Epitaphien „an der äußern Kirch-Mauer zu Gottesgnaden“ stehen.

Dass die 1586 von Valentin Müller gestiftete Glocke von vornherein für die Stephanikirche bestimmt war, ist kaum anzunehmen.

Warum sollte ein Hofbesitzer zu Schwarz und zugleich Amtsschreiber zu Gottesgnaden der Stadtkirche in Calbe eine Glocke stiften? Viel wahrscheinlicher ist, dass er die Glocke für einen in Schwarz geplanten Kirchenbau vorgesehen hatte, denn sein Dorf hatte im 16. Jahrhundert nur ein erst zur Pfarrscheune und dann zur Kirche hergerichtete ehemaliges sog. „Spielhaus“ aus Holz. Nachdem jedoch Valentin Müller gestorben und es nicht zum Bau einer Kirche in Schwarz gekommen war, verkaufte die Witwe die ungenutzte Glocke nach Calbe: Lt. Calbenser Stadtrechnung 1602/03 zahlte der Rat 18 Taler 21 Groschen an Valtin Müllers Witwe zu Schwarz für die Viertelstundenglocke (Glocke für den Viertel-

stundenschlag). Aus dieser Stadtrechnung geht auch hervor, dass entgegen Häveckers Darstellung und anderer nach ihm das Mitteltürmchen damals schon seit längerem bestand und 1602 nur umgebaut wurde, weil die Stadt im Südturm der Kirche für 90 Taler eine neue Uhr installierte und die Stundenglocke dorthin umgehängt wurde, so dass das Mitteltürmchen nun die aus Schwarz erworbene Viertelstundenglocke aufnehmen konnte. Das tatsächliche Baujahr nennt ein Schriftstück, das der Lehrer und Küster Max Dietrich 1905 in einem gedruckten Vortrag zitierte und das man 1743 im Knopf des Mitteltürmchens gefunden hatte, als es bei einer umfassenden Turmreparatur zum Barocktürmchen in seiner heutigen Gestalt umgebaut wurde und beide Uhrglöckchen erhielt: Am 7.8.1572 erklärte Jacob Hake, Inhaber des Ritterguts aus der Familie, die 1495 die Wrangel-Kapelle gestiftet hatte, dass er „Ihme zum Gedächtnis und dieser Stadt und Gemeine zu Eren den Zennern (aus Zinn) Knauff fertigen und aufsetzen lassen.“

So fügt sich aus vielen Einzeldaten ein Stück Glocken- und Turmgeschichte. ■



Serviceangebote für unsere Kunden

> Karosserie- & Lackfachbetrieb



Neben der Reparaturlackierung ist die komplette Karosserieinstandsetzung fester Bestandteil unseres Unternehmens geworden.

> kostenfreier Lichttest

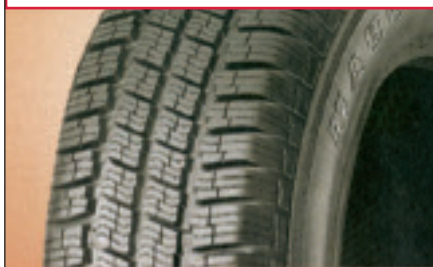


Ab 01.10.2004 kostenloser Lichttest bei uns.

Ein Angebot Ihres Kfz-Innungsfachbetriebes.

> Winterreifen ab 32,50 €

Stück ab € **32,50**



Auf Wunsch Montage im Expressservice

155/70 R 13 75 Q
z.B. für Polo*,
Artikel Z 155 703
Q3 XWJ.

Die Volkswagen Reifen Garantie erhalten Sie **kostenlos** beim Neureifenkauf.

> Glasreparatur



€ **0,00***

Steinschlagschaden in der Windschutzscheibe?

Statt neuer Scheibe: Glasreparaturservice nach modernstem Verfahren.

Bei Teilkasko zum Nulltarif.

Alles bei uns ohne Voranmeldung. Ohne Wartezeiten.

Autodienst
Schönebeck



Am Stremmgraben 5 · 39218 Schönebeck
Telefon: 0 39 28 / 78 33 · Telefax: 0 39 28 / 78 34 44
E-Mail: info@autodienst-schoenebeck.de · www.autodienst-schoenebeck.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr: 7.00 – 19.00 Uhr, Sa: 8.00 – 12.00 Uhr, So: Schautag: 9.00 – 17.00 Uhr
Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten keine Beratung und kein Verkauf.



**Enge Einfahrt
Schmale Gasse
Kein Platz**



Mit 1,7 m Durchfahrtsbreite kein Problem für uns.
RUFEN SIE UNS AN !!!

Baustoffhandel Arlandt
Wassertor 14 b
39240 Calbe/S.
Tel./Fax 03 92 91/7 32 56
oder Funk 01 72/4 18 82 79

- Kostenlose Schrottsorgung
- Lieferung von Baumaterial
- Entsorgungen jeder Art
- Ankauf von Buntmetall



■ **Hauswirtschaft**
■ **Betreutes Wohnen**
■ **Dienstleistungen**

- Haushaltshilfe
- Haus- und Wohnungsputz
- Hausordnung
- Bügeln
- 7 Jahre Erfahrung und Kompetenz

ELKE BULLERT • Am Solgraben 21 • 39218 Schönebeck (Elbe)
Telefon: (03928) 900 905 • Fax: (03928) 900 906 • Mobil: 0170/23 84 446

Engelmann Allianz



Generalvertretung
Allianz Versicherungs Aktiengesellschaft

**Finanzielle Sicherheit bei Berufsunfähigkeit - mit der
Vorsorge der Allianz**

- ▶ **Sofortige Absicherung gegen die finanziellen Folgen einer Berufsunfähigkeit.**
- ▶ **Weltweiter Versicherungsschutz.**
- ▶ **Beitragsfreistellung bei Berufsunfähigkeit.**
- ▶ **Zahlung bereits bei einer Einschränkung der Berufsunfähigkeit von 50 %.**
- ▶ **Keine Verweisung auf eine andere Tätigkeit.**
- ▶ **Rentenzahlung ab Eintritt der Berufsunfähigkeit.**

Büro:

Lindenstraße 4a
39221 Eggersdorf
Tel.+Fax: 03928/ 8 23 16

Büro:

Magdeburger Straße 111
39240 Calbe/Saale
Tel.+Fax: 039291/ 5 21 57

Kaiserwetter beim „Kö



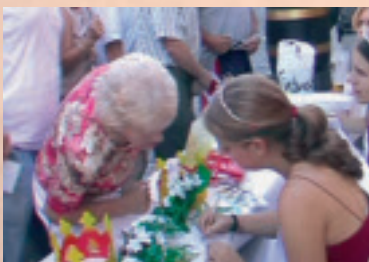
„Habt ihr mal ein Tempotaschentuch?“, denn es gab Freudentränen bei Nancy I. als die ersten Königinnen den Bürgersaal betreten.



Nach der Enthüllung des Stahlschnittes zu Ehren der Calbener Bollenköniginnen, (v.li.) die Sponsoren Frank Stangenberg, Otto Plönnies, Nancy Karlstedt, Cord Prose und Ralf Luther.



Das Chaos-Orchester vom Bodensee war eine Sensation. Durch ihren besonderen Sound wackelte ganz Calbe.



Bürgermeister Zunder gibt das Amt von Nancy I. an Michaela I. weiter.

Calbe. Unsere Saalestadt war vom 3.-5. September zum dritten Mal Schauplatz für das „Königliche Calbener Bollenfest“ und Kaiserwetter gab es dazu gratis. Nicht nur auf den Äckern rund um Calbe lag der typische Bollengeruch, sondern auch über dem Marktplatz, denn die Agrargenossenschaft hatte hängerweise diese würzige Ackerfrucht zu diesem bodenständigen Fest gebracht. In den Ständen wurden die Bollen in Variationen als Zöpfe angeboten. Selbst beim leiblichen Wohl wurde an sie gedacht, denn bei Harald Wanger vom „Braunen Hirsch“ gab es „Altcalbener Gerichte“. Ganz vorn lag die Bollenitsche, womit zum Mittagessen auch die Königinnen und das Chaos-Orchester an zwei langen Tafeln in der Heimatstube beköstigt wurden.

Bereits am Freitagabend reisten die ersten Königinnen an, wo sie sich im Bürgersaal des Rathauses versammelten und vom Bürgermeister Hans-Peter Zunder empfangen wurden. Für Nancy Karlstedt, ihres Zeichens 2. Bollenkönigin von Calbe, brach nun so langsam der Abschied aus ihrem schönen, aber stressigen Amt an. Sie hatte sich ein Jahr wacker geschlagen, darum traten ihr auch Freudentränen in die Augen,

„Königlichen Bollenfest“



Peter Weidlich teilte Freibier aus.

als ihre altbekannten, königlichen Kolleginnen den Saal betraten. Lange hielt man sich dort nicht auf, denn es lagen noch zwei Programmpunkte vor ihnen. Zunächst wurde auf dem Handwerkerhof ein neuer Stahlschnitt enthüllt, der von Otto Plönnies entworfen und von Kollegen der Dopstadt GmbH hergestellt wurde. Der Schnitt zeigt eine aus einer Bolle wachsende Königin. Dieses neue Stadtsymbol wurde zu Ehren aller bisherigen und noch kommenden Bollenköniginnen errichtet. Danach folgte die ganze Gesellschaft dem Stadtrundgang mit Hanns Schwachwalde durch das nächtliche Calbe.

An den zwei darauf folgenden Tagen ging es dann Schlag auf Schlag weiter. Am Samstagvormittag wurde das „Königliche Bollenfest“ mit einem Bauernmarkt durch die Landwirtschaftsministerin Petra Wernicke, den Bürgermeister, die Bollenkönigin Nancy I. und Rainer Tischler von der Agrargenossenschaft eröffnet.

Es waren insgesamt 14 Königinnen angereist, die zwar an beiden Tagen nicht ständig, so doch im Wechsel präsent waren. Jede stellte sich dem Publikum vor und gab danach auch Autogramme. Sie kamen sowohl aus den neuen Bundesländern als auch aus Süddeutschland.

Alle fragten sich, wer nun die neue Bollenkönigin geworden ist. Michaela Hause, die bereits im vergangenen Jahr kandidierte, wurde aus drei Bewerberinnen vom „Förderverein Freunde der Calbenser Bollenköniginnen und des Königlichen Bollenfestes e.V.“ beim Ball der Königinnen am Samstagabend als die neue Bollenkönigin Michaela I. ausgewählt und gekrönt. Auf sie wird nun in den nächsten Wochen und Monaten so allerhand zukommen, - gilt es doch, Calbe in Sachen „Bolle“ zu vertreten.

Ein Glanzlicht gab es, als die Südtiroler Apfelkönigin Marlies I. sich in italienischer Sprache vorstellte. Plötzlich merkte man den internationalen Hauch des Festes, der über den Marktplatz zog. Das Bollenfest wurde von den Calbensern und Auswärtigen sehr gut besucht, was vielleicht am Wetter oder auch an den kostenlosen Eintritt lag. An den beiden Tagen präsentierten sich zahlreiche Vereine, Sportler und Musikgruppen. Beim Bollenschälwettbewerb wurde die Grundlage für eine gute Bollentitsche ge-



Der Heimatverein Eickendorf spielte die Getreideernte nach.

legt. Dr. Heinz Meinel sang wieder mit seinen ehemaligen Krankenschwestern. Die Kindergärten präsentierten sich mit ihren Programmen. Das Kuchenzelt mit Kaffeetafel brachte das Richtige für alle Leckermäuler. Der Rolandchor Calbe begeisterte mit Volksliedern und dem Wartenberglied. Aus Eickendorf präsentierte sich der Heimatverein mit einer Trachtenmodenschau und spielte die Getreideernte nach. Mit einer Ziege als Maskottchen stellte sich der Heimatverein „Zicken-Zens“ vor. Der Heimatverein Barby präsentierte sich mit seinen Sängern und Tänzerinnen. Alle Mitwirkenden kann man in diesem Rahmen gar nicht aufzählen, doch besonders gut kam das Chaos-Orchester bei den Besuchern an. Sie folgen einem irren Sound aus Blechbläsern, zu denen Trommel und Pauke den Rhythmus schlugen. Als sie loslegten, wackelte Calbe.



Calbe. Die 32 Musikanten zwischen 19 und 24 Jahren kommen aus sieben Bands und treffen sich seit 1999 zu königlichen Festen. Zu ihnen gehören vier Majestäten, die Hopfenkönigin und Apfelkönigin vom Bodensee, mit den Apfel- und Hopfen-Prinzessinnen. Höhepunkt des Festes war unbestritten der Festumzug aller Beteiligten durch Calbe. Die einzelnen Gruppen wurden durch unsere Jüngsten angeführt. Allerliebste waren dabei die kleinen Bollenköniginnen anzusehen. Zum Schluss ein paar Worte zur Organisation. Helga Rehbein, als Vorsitzende des Fördervereins, hat etwa 600 Adressen von Königinnen in und um Deutschland in ihren Akten. Sie hatte viel

Freizeit geopfert und davon 200 angeschrieben. Ein Jahr war sie durch Deutschland gefahren, von einem königlichen Fest zum anderen, und hatte Kontakte geschlossen. Dazu kam die organisatorische Arbeit in Calbe. Bereits heute entwickelt sie schon wieder Gedanken für das neue Bollenfest, das am ersten September-Wochenende 2005 stattfinden wird. Um sie dabei zu unterstützen, sollten sich schon heute unsere jungen Frauen und Mädchen Gedanken um eine Kandidatur als zukünftige Bollenkönigin machen. ■

Text Hans-Eberhardt Gorges,
Fotos Hans-Eberhardt Gorges
und Förderverein



Text und Foto Uwe Klamm

Radtour 4

Calbe – Schloss Hohenerxleben und zurück

Calbe. Unsere Reise beginnt auf dem Markt, den wir in westlicher Richtung verlassen. Wenn wir das Gewerbegebiet West durchquert haben, dann biegen wir in Höhe der Shelltankstelle in Richtung Brumby ab, um nach ca. 30 m die Landstraße zu überqueren. Der dort beginnende Feldweg führt in Richtung Südwest am Rützenberg vorbei. Auf diesem geschotterten, aber festen Weg geht es quer durch die Calbenser und Nienburger Feldmark, bis wir Neugattersleben erreichen. Dort fahren wir auf der B 71 (Radweg) in Richtung Förderstedt, bis wir am Ortsausgang auf der rechten Seite die Ökostation Neugattersleben erblicken. Diese Station existiert bereits 10-Jahre, sie dient hauptsächlich der Vermittlung von ökologischen Themen an Kinder und naturinteressierte Erwachsene.

Jeden letzten Sonnabend ist die Station zusätzlich zum Normalbetrieb geöffnet. Über die Möglichkeiten kann man sich telefonisch unter 034721 22549 informieren. Von der Ökostation fahren wir wieder zurück in den Ort und biegen an der Mühle, nachdem wir das Schloss Neugattersleben (früher Adelsitz der Grafen von Alvensleben und heute Bildungseinrichtung) rechts liegengelassen haben, in den Auenlandschaftspark „Bode“ ein. Von Bode und Bodekanal wird ein sehenswerter, bereits im 18. Jahrhundert angelegter Landschaftspark umflossen, den wir nun durchqueren. Attraktion ist eine 600 Jahre alte „Missions-eiche“ mit einem Stammumfang von 5,60 m. Im Bereich der Parkanlage verzweigt sich die Bode vielfach und ist mit vielen

Brücken, Gräben und Teichen besetzt. Außerdem findet man im Park einen Kaiser-Wilhelm-Turm. Nach einigen Kilometern, der Weg führt unter die A 14 weiter, erreichen wir das Schloss Hohenerxleben. Zu DDR-Zeiten von der Volksbildung genutzt, stand das Objekt von 1990 bis 1997 leer. Seit 1997 ist das Schloss im Besitz der Stiftung „Schloss Theatrum Herberge Hohenerxleben“, die sich um die Sanierung der gesamten Anlage kümmert. Man findet dort verschiedene gemeinnützige Einrichtungen, u. a. eine Künstlerwerkstatt. Weiterhin eine Herberge mit mehreren z. T. sehr originellen Übernachtungsmöglichkeiten und ein Restaurant-Cafe. Nach Voranmeldung ist auch eine Besichtigung des Objektes möglich (Telefon: 03925 989060) Die Rückfahrt kann man je nach Lust und Laune, d. h. entweder man fährt den gleichen



Das Schloss Hohenerxleben von der Südseite

Weg zurück, oder in Höhe der Bodebrücke am Parkanfang fährt man auf einem Radweg in Richtung Strenzfeld und weiter nach Bernburg. Dort geht es auf dem Saaleradweg zurück nach Calbe. Alles in allem kann man die Strecke als Halb- oder Ganztagesfahrt planen. Eine attraktive Tour ist sie allemal! ■

Text und Foto Thomas Linßner

Alternativtour

Schwelgen in Fahrzeugnostalgie

Glöthe. Ingo Schramm, den die Calbenser oft als Volkspolizisten mit Original VP-353er auf den Straßenfesten erlebten, ist in Glöthe mit einem Superlativ zu sehen. Bis zum 3. Oktober zeigt er dort die größte Kfz-Wanderausstellung Deutschlands. Rund 200 Zweiräder und zahlreiche Pkw sind unter dem bezeichnenden Titel „Fahrzeuge zwischen Kap Arkona und Fichtelberg“ ausgestellt.

Zu sehen sind Mopeds aus Suhl, Motorräder aus Zschopau oder Einsatzfahrzeuge der Feuerwehr, Volkspolizei, NVA, DRK, Reichsbahn oder dem damaligen Ministerium des Inneren. Sie stehen aufgereiht im ersten Stock des Gebäudes, in dem es noch immer ein wenig nach Getreide riecht. Das Besondere der Glöther Schau besteht in ihrer Vielfalt: Dort stehen nicht nur die üblichen DDR-Fahrzeuge, wie sie der DDR-Han-



Seltenes Stück. Dieser elektrobetriebene Krankenfahrstuhl stammt aus den 50er Jahren.

Modell wurde Mitte der 70er Jahre in den Iran und Irak exportiert.

Das Salz an der Suppe sind aber die typischen Eigen- oder Umbauten Made in GDR, die es wohl in allen Bereichen des technischen Lebens gab.

Eines der zahlreichen kuriosen Geräte ist ein Krankenfahrstuhl aus den frühen 50er Jahren, der damals schon von einem 24-Volt-Elektromotor angetrieben wurde. Er ist der Vorläufer unserer heutigen Elektro-Rollstühle, aber vielfach schwerer.

Als typisches Beispiel für Improvisationstalent und Einfallsreichtum des DDR-Menschen steht auch der Trabbi mit Dachzelt, das wirklich auf dem Dach der „Pappe“ aufgeschlagen wurde und relativ stabil war. Ein Bastler aus dem Ergebirge hatte die Idee und stellte das Ding später gewerblich her.

Die Ausstellung ist vom 5. September bis zum 3. Oktober freitags, samstags und sonntags in der Friedensstraße zu sehen.

Geöffnet ist von 11 bis 18 Uhr. ■



Elektro-Partner GbR
 Elektro-Installation • Antennentechnik
 Beratung • Ausführung • Kundendienst

Hebebühne

- Helfer für kleine Reparaturen an Haus und Hof
- Verleih der betriebseigenen Hebebühne
- Auf Wunsch An- und Abtransport
- Vorbestellung erwünscht

Magdeburger Straße 83 · 39240 Calbe (Saale)
 Tel.: (03 92 91) 7 34 70 Fax: (03 92 91) 7 10 44

**STÖCKLEIN'S
MODEKISTE**



Andrea Saitzek

Herbstmodenschau

Am 22.09., um 17.00 Uhr im Geschäft und im City Snak
 (für das leibliche Wohl ist gesorgt).

Montag bis Freitag	von 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr	Wilhelm-Loewe-Straße 27
Samstag	von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr	39240 Calbe (Saale)
		Tel./Fax: (039291) 27 66

Text und Fotos Hans-Eberhardt Gorges

Im Brennpunkt – Bau des Buchtenkraftwerkes am Mönchsheger



Calbe. Seit Juli ist nun der Bau des Buchtenkraftwerkes an einem Ende des Saalewehres in vollem Gange. Die Bauleute müssen sich spaten, denn der Probebetrieb soll bereits im März nächsten Jahres aufgenommen werden. Die Baugrube ist schon lange in Arbeit. Es wurden Spundwände im Ein- und Auslaufbereich des Kraftwerkes errichtet. Bohrpfahlwände wurden im Hauptbereich des Kraftwerkes erstellt, wozu sich mächtige Bohrer 16 Meter in den Erdboden eingruben, um nach dem Betonausschuss als Betonpfahlköpfe für die Brücke zum bereits vorhandenen Wehrantriebsgebäude zu dienen. Jetzt erfolgt der Aushub zwischen den Bohrpfahlwänden auf Sohlentiefe. In der zweiten Septemberwoche lag das Saalewehr trocken. Das anfallende Wasser wurde über das kleine Wehr und den Mühlgraben geleitet. Die Wehrkrone muss längs aufgeschnitten werden, um bereitliegenden Elementen für die Regulierung des

Wasserstandes Halt geben zu können. Die spätere Steuerung wird über ein Exzenterrad vorgenommen, um beiden Kraftwerken, Mühlgraben- und Buchtenkraftwerk, den nötigen Wasserstand zu sichern.

Bis Ende des Jahres soll auch das Kraftwerksgebäude fertig gestellt werden. Hierin werden sich Einlauf, Saugrohr, Turbinenraum und Technikgebäude vereinen. Anfang nächsten Jahres soll dann der Einbau einer Kaplan turbine erfolgen, so dass bei günstigem Wetter der Probebetrieb im März erfolgen könnte.

Ein paar Daten sollen die Nützlichkeit des Buchtenkraftwerkes verdeutlichen: Die Nennleistung beträgt 2000 Kilowattstunden, so dass jährlich 10 bis 12 Millionen Kilowattstunden Strom schadstofffrei erzeugt werden können. Der erzeugte Strom reicht aus, um 3000 Haushalte dauerhaft umweltfreundlich, mit immer wieder sich erneuernde Energie, zu versorgen. ■

Text und Foto Thomas Linßner

Neues „Kommunikationsmöbel“

Calbe. Weil der Tisch zentrales Kommunikationsmöbel an einem Ort ist, wo viele Menschen zusammen kommen, kleckerte man nicht, sondern klotzte kürzlich im Kinder- und Jugendhof Scheunenstraße. Und zwar mit acht Zentimeter (!) starken Eichenholzbohlen. Klubleiter Georg Mollwitz kaufte gut vier Meter lange Eichen im Holzfachhandel, bereitete sie zur Weiterverarbeitung vor. Die 600 Euro für das Holz spendierten der Träger Caritas und das Jugendamt des Landratsamtes.

„Vorher hatten wir auf dem Hof nur solche Wackeltische, die aus dem Sperrmüll stammten“, erzählte Georg Mollwitz.



Dieser Tisch hält 'ne Tonne aus. Georg Mollwitz mit Jugendlichen.

Wie schon gesagt: der Tisch ist ein Kommunikationsmöbel. Man sitzt daran, spielt, liest, isst, trinkt, quatscht – macht also etwas Anständiges mit seiner Freizeit. ■

--UMZÜGE--

NAH UND FERN MÖBELTRANSPORTE

Hans - Peter Würfel

Kirchhofstr. 7a - 39221 Biersa

☎ 0173 / 20 35 578

Möbellift - Vermietung

Termine

Kleingartenverein „Neue Zeit“ e. V.

18.09.2004, 16.10.2004

jeweils 10.00 Uhr bis 11.00 Uhr Sprechstunde des Vorstandes

18.09.2004, 25.09.2004, 02.10.2004, 09.10.2004

jeweils 8.00-12.00 Uhr Pflichtarbeit (letzte Termine)

25.09.2004, 02.10.2004 ab 9.00 Uhr Zählerablesung

23./ 24.10.2004 und 30./ 31.10.2004

Kassierung des Elektroenergieverbrauchs

Schaut mal her!

Jetzt gib't's coole
Brillengläser für Kids

»super bruchssicher» »extra hart
»ultra leicht» »top entspiegelt

Hier bei Ihrem Augenoptiker

Wir informieren Sie gerne

WINKEL

39240 Calbe (Saale)
Markt 9

OPTIK

Tel. (03 92 91) 24 65

optovision®
 GESELLSCHAFT FÜR MODERNE
 BRILLENGLASTECHNIK

Text NABU

NABU sucht nach alten Obstsorten in Calbe

Calbe. – Der NABU Sachsen-Anhalt führt mit Unterstützung des Landesamtes für Umweltschutz auch in diesem Jahr öffentliche Obstsortenbestimmungen mit dem ausgebildeten Pomologen (Sortenbestimmer), Herrn Schossig, durch.

Interessierte Bürger haben die Möglichkeit, kostenlos eigenes Obst (Apfel, Birne) bestimmen zu lassen. Für die Bestimmung werden 3-4 Früchte je Baum benötigt und der genaue Standort der Bäume. Wichtig sind vor allem Proben von alten Obstsorten, aber auch neuere Sorten werden bestimmt. Herkunftsgebiete können Straßenbäume, Alleen, Gärten, Streuobstwiesen etc. sein. Obstsortenbestimmungen werden in Calbe wie folgt angeboten:

17.10.2004 10.00 Uhr in Calbe
NABU Ortsgruppe Calbe
Schützes Jägerstube
Barbyer Straße

Sachsen-Anhalt besitzt noch viele erhaltenswerte Streuobstbestände, von denen rund 3.000 ha, sogenannte „Streuobstwiesen“, als besonders wertvolle Biotope geschützt sind. Sie bieten vielen Lebewesen Nahrungs- und Lebensgrundlage. Besonders in der heutigen Zeit, in der die Generosion (das Verschwinden von Pflanzen- und Tierarten und speziell der genetischen Vielfalt des Erbgutes) immer weiter ansteigt, ist es wichtig, diese genetischen Informationen, das Erbgut, zu erhalten.

Einen Ratgeber zum Thema Streuobst erhalten Sie gern gegen Einsendung von 3 Briefmarken à 55 Cent beim NABU Landesverband in 39104 Magdeburg, Schleiufer 18a.

Nähere Informationen erhalten Sie beim NABU-Landesverband unter der Ruf-Nr.: 0391/5619350 Allgemeine Info unter www.streuobst.de ■

Redaktionsschluss des „CALBENSER BLATTES“,
Ausgabe Oktober ist Dienstag, 5. Oktober 04



Hei-Sa-Service

Bernd Kriener
Klempner- u. Installateurmeister

39240 Calbe (S.), Barbyer Str. 17

Tel. (03 92 91) 23 66

Fax (03 92 91) 5 23 16

e-Mail: Hei-Sa-ServiceBerndKriener@t-online.de

- Wartung Gas- u. Ölanlagen
- Heizungs- und Anlagenbau
- Gas- und Wasserinstallation
- alles rund ums Bad
- Solaranlagen
- Bauklempnerei
- Kundenservice
- Notdienst
- Finanzierung

Heizungs-Sanitär-Service

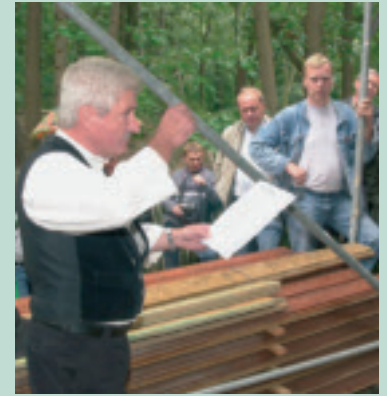
Text und Foto Thomas Linßner

Das Blockhaus auf dem Wartenberg ist gerichtet

Calbe. Ende August war Richtfest für das neue Blockhaus auf dem Wartenberg. Initiator Bürgermeister Zunder hatte Freunde des Projektes, Sponsoren und Bauleute eingeladen.

Der erste und wesentlichste Bauabschnitt für das altgermanische Haus ist damit vollbracht. Wie sein Vorgängerbau wurde es originalgetreu in Ständerbauweise errichtet. Das Profil der Balkenstellender Holzbaubetrieb Demele aufwändig her, so dass sie dem Original von 1903 zum Verwechseln ähnlich sehen.

Der in Hänsgenloch ansässige Holzbaufachbetrieb achtete darauf, möglichst nach alten Vorlagen zu arbeiten. So wurden wie vor hundert Jahren Holznägel verwendet, die die Balken zusammenhalten. Hansi Demele: „Es ist erstaunlich, aber das alte Haus war nur an vier Punkten an 50er Flacheisen befestigt. Die haben wir wieder verwendet.“ Die Grundfläche des Hauses be-



Firmenchef Hansi Demele beim traditionellen Richtspruch.

trägt 3,20 mal 4,70 Meter. Die Galerie in der ersten Etage misst dagegen 6 mal 7,60 Meter. Was eine typische Proportionsverschiebung nach oben derartiger Bauten ist. Der große Dachüberstand wirkt sich günstig gegen die Wetterbeeinflussung aus. Großer Dank gilt allen Spendern, die das Projekt bisher ermöglichten. ■

Krüger Handels- und Dienstleistungs GmbH

Gewerbering West 29
39240 Calbe/ Saale
Tel. (03 92 91) 4 17 55 · Fax 4 60 18



Autowäsche

Angebot im September!

Sonax Formel Plus Wäsche ohne Unterbodenwäsche 20% günstiger.

Reifen

Unsere Preise führen Sie nicht auf das Glatteis. Denken Sie schon jetzt an den Winter.



Achim Forisch Hausgeräte - Kundendienst



Mein Service für Sie:

Reparatur von Wasch-, Koch-, Kühlgeräten etc. **aller Marken**
und Werkskundendienst Partner für
AEG · JUNO · ZANKERS · ZANUSSI · ELECTROLUX · ZOPPAS
und JAN - HOLBE

Rufen Sie an!

Service-Hotline (01803) 226622

Hauptstr. 52 · 06429 Wedlitz OT Wispitz (bei Calbe)

Tel.: (03 47 21) 2 11 24 · Fax: 2 11 25 · Funk: (01 70) 5 80 15 63



Schloßstraße 29 • 39249 Barby
Tel. (039298) 33 96 • Fax (039298) 2 86 02
www.Rautenkranz-Barby.de

Am 2.10.04 70er/80er Jahre Party
Silvesterparty mit „Splash“ Calbe
Kartenbestellungen werden noch entgegengenommen
Biergarten geöffnet • Partyservice

BM

Versicherungsmakler GmbH
Versicherungen, Bausparen, Finanzierungen

Ruth Schmidt

*Sie sind zu teuer oder falsch versichert?
Sie möchten fachmännische Beratung?
Sie wünschen bei Schäden kompetente
Unterstützung?*

Ich bin Ihnen gern behilflich!

Büro:

Markt 16
39240 Calbe/S.
Tel.: (03 92 91) 4 12 97
Fax: (03 92 91) 7 10 93
E-Mail: ruth.schmidt@bm-makler.de
Privat: (03 92 91) 7 75 11

Öffnungszeiten:

Montag - Donnerstag:
9.00 - 12.00 Uhr
14.00 - 17.00 Uhr
Freitag:
9.00 - 12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Mitglieder gesucht

Calbe. Der Kinderchor der Evangelischen Kirchengemeinde lädt Kinder der 2.-6. Klasse ganz herzlich zum Mitsingen ein. Die Kinder werden viele geistliche und weltliche Kinder- und Volkslieder kennen lernen. Besonders die schönen Weihnachtslieder werden in der nächsten Zeit eine besondere Rolle spielen. Chorsingen kann Konzentration verbessern, den Umgang mit der Stimme üben, Kreativität fördern und Zusammenarbeit stärken. Die Leitung des Chores hat Kantor Joachim Steinbach. Probenzeit ist donnerstags von



15.15 Uhr bis 16.00 Uhr im Gemeindehaus Breite 44 gegenüber der Sparkasse (Klingelsteinbach-Musikunterricht). Die Mitwirkung ist kostenlos. Eine regelmäßige Teilnahme an den Proben ist wünschenswert. **Informationstelefon: Calbe 3049**

Text Ortsbürgermeisterin Saubke

Schöpfwerk Trabititz betriebsbereit

Trabititz. Nach den Veröffentlichungen in der Volksstimme zur Situation am Schöpfwerk in Trabititz möchte ich die Ortsbürgermeisterin nochmals versichern, dass am Schöpfwerk 4 Pumpen betriebsbereit sind und somit kein Grund zur Sorge besteht.

Ordnungsamtsleiter Schulze hatte Vertreter des Landesbetriebes für Hochwasserschutz und Wasserwirtschaft und mich zu einem Vororttermin eingeladen, wo ich

mich überzeugen konnte, dass alles in Ordnung ist. Beim Hochwasser 2003 waren 2 Pumpen defekt und eine Verlegung nach Gottesgnaden hat es nicht gegeben. Mittlerweile sind alle Pumpen betriebsbereit und die Elektroverteilung wurde höher gelegt. Abschließend halte ich es für förderlich und die Stadtverwaltung praktiziert das, wenn ich als Ortsbürgermeisterin zu Begehungen im Ortsteil eingeladen werde. ■

„Tag der offenen Tür“

in der Kreismusikschule „Béla Bartók“

Die Kreismusikschule „Béla Bartók“ lädt am 25.09.2004 in der Zeit von 13.00 – 17.00 Uhr in den Räumen in der Moskauer Str. 29 in Schönebeck zum „Tag der offenen Tür“ ein. Besucher können sich über das Unterrichtsangebot, die Unterrichtsdurchführung sowie über die Örtlichkeiten in der Kreismusikschule informieren. In einem Quiz können die Besucher ihr musikalisches Wissen unter Beweis stellen. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Förderverein der Kreismusikschule

Neue Sprechzeiten der Kreismusikschule „Béla Bartók“ in Calbe
Mittwoch 17.00 – 17.30 Uhr in den Räumen der Kreismusikschule in der Herderschule

Text Thomas Linßner

Brille ade

Calbe. Die Menz Optic GmbH bietet als erstes Augenoptikerunternehmen in Sachsen-Anhalt die Untersuchung zur so genannten Lasik-Operation an. Dabei wird die Netzhaut operativ so verändert, dass ein scharfes Bild entsteht. Der Eingriff ist nahezu schmerzfrei, da sich der Operateur vor Beginn der Laserbehandlung einen Deckel in der Hornhautoberfläche anlegt, der nach der Behandlung das Auge schützt. Nähere Informationen bei Menz Optic Calbe. ■

Unsere Gottesdienste

	Nienburg	Wedlitz/ Wispitz
17.09. Freitag – Hospitalandacht	16.00 Uhr A	—
19.09. 15. Sonntag nach Trinitatis	10.00 Uhr	8.45 Uhr Wispitz
26.09. 16. Sonntag nach Trinitatis	10.00 Uhr	—
02.10. Samstag vor Erntedank	—	18.00 Uhr A Wispitz
03.10. Erntedankfest	10.00 Uhr A	8.45 Uhr A Wedlitz
10.10. 18. Sonntag nach Trinitatis	10.00 Uhr	—
17.10. 19. Sonntag nach Trinitatis	10.00 Uhr	—
24.10. 20. Sonntag nach Trinitatis	10.00 Uhr	—
29.10. Freitag – Hospitalandacht	16.00 Uhr A	—
31.10. Reformationstag	10.00 Uhr A	—

Die Nienburger Gottesdienste finden bis zum 24.10. in der Schlosskirche statt.

Am Reformationstag ziehen wir in die Stadtkirche um.

A – Im Gottesdienst wird das Heilige Abendmahl gefeiert. Kindergottesdienst ist sonntags 10.00 Uhr. Die Kinder nehmen zu Beginn am Gemeindegottesdienst in der Schlosskirche teil und gehen dann zur Kinderpredigt ins Gemeindehaus.

Text und Foto Eberhardt Gorges

Treffen der alten Feuerwehrkameraden

Calbe. Auf der Ebene der Vereine wird die Städtepartnerschaft Calbe-Burgdorf immer noch gepflegt. Die alten Kameraden treffen sich jedes Jahr einmal beim anderen Partner. Nach der gegenseitigen Begrüßung durch die Leiter beider „alten Wehren“, Heinz Schuckert aus Calbe und Friewi Kuhfuß aus Burgdorf, wurde eine Schweigeminute für den kürzlich verstorbenen Burgdorfer Kameraden Alfred Wesche

‚Westverwandten‘. Damals, vor 12 Jahren entstand eine gute Zusammenarbeit, die bis heute anhält. Die alten Kameraden in Burgdorf boten uns immer etwas Neues bei unseren Besuchen aller zwei Jahre. Gern erinnere ich mich an eine Kutschfahrt durch Celle, Besuch des Pferdemarktes in Burgdorf oder an einen Besuch bei den Segelfliegern, wobei ich mit in die ‚fliegende Kiste‘ musste. Heute möchte ich nun einmal ein



Die alten Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Burgdorf wurden auf dem Hof der FFW-Calbe in der Arnstedtstraße von den alten Kameraden von Calbe recht herzlich begrüßt.

eingelegt. Die Gruppen der alten Kameraden umfassen in Calbe 13 und in Burgdorf 20 Mitglieder. Wie es zu ersten Kontakten und gemeinsamen Aktionen kam, erklärten Heinz Schuckert und Heinz Ulrich aus Calbe und Friewi Kuhfuß und Erhard Desens aus Burgdorf bei einem Interview. Heinz Schuckert erklärte: „Seit 1958 bin ich bei der FFW-Calbe tätig. Späterhin wurde ich dann Wehrleiter. In der Zeit des gesellschaftlichen Umbruchs in der DDR, suchte ich durch die Städtepartnerschaft Calbe-Burgdorf nach Kontakten in westlicher Richtung. Da kam mir der damalige Wehrleiter in Burgdorf gerade recht, denn er hatte keine ‚Ostverwandten‘ und ich keine

großes Dankeschön an unsere Wehrleitung aussprechen, die auch heute wieder an den Vorbereitungen aktiv beteiligt war.“ Kurz darauf ging es in Richtung Wartenberg, wo eine Besichtigung des Bismarckturmes auf dem Programm stand. Der „100-Jährige“ machte großen Eindruck auf die Burgdorfer. Man hatte ihn bei der Anreise bereits von der Autobahn aus bewundert. Nach einer kurzen Einführung in die Geschichte des Turmes, konnten dann alle die Turmausstellung in Augenschein nehmen. Zum Mittagessen wurde auf dem Hof der FFW-Calbe gegrillt, und ein gemütlicher Nachmittag schloss sich bis zur Abreise der Burgdorfer an. ■

Informativ

Schleuse ist bis 10. Oktober gesperrt

Calbe. Bis zum 10. Oktober haben Binnenschiffer und Freizeitkapitäne auf ihrer Saalereise schlechte Karten. Bis zu diesem Zeitpunkt wird an der Calbenser Saalschleuse gebaut, ist sie voll gesperrt. Im Auftrag des Wasser- und Schifffahrtsamtes wurden beide Schleusentore trocken gelegt und nach oben gezogen.

Die Konstruktionen sollen durch Stahlformteile verstärkt werden. Dabei berechnete man aus Sicherheitsgründen die Montagehöhe sehr hoch, da im Hochwasserfall der Pegel deutlich steigt. Der Fahrzeugverkehr auf der Gottesgnadener Schleusenbrücke wird dadurch nicht beeinträchtigt. ■

„Meiner werten Kundschaft zur Kenntnis“

Am 1. Oktober 2004 übergebe ich aus Altersgründen mein Geschäft für Teppichboden und Gardinen an meinen Sohn Björn Neumann!

Bei meiner Kundschaft bedanke ich mich für **15 Jahre Vertrauen und gute Zusammenarbeit.**

Ihnen Gesundheit und Wohlergehen

„Teppichboden Neumann“

Schlossstraße 8 • 39240 Calbe (Saale)

Tel./Fax 039291 73549

Neueröffnung • Neueröffnung • Neueröffnung

Neueröffnung • Neueröffnung • Neueröffnung

Sehr geehrte Calbenser und Calbenserinnen!

Zum 1. Oktober 2004 übernehmen wir nun in der 2. Generation das elterliche Geschäft und stellen damit unsere bewährten Leistungen und eine Vielzahl neuer Produkte und Leistungen für Sie bereit.

Wir bieten an:

- Teppich- und PVC-Böden
- Gardinen und Zubehör
- Sonnen- und Sichtschutz
- Sanierung von Fußböden
- Dekoration von Fenstern sowie Reinigung, De- und Montage
- Tapezierarbeiten – Tapeziermaschinenverleih
- Hausmeisterservice
- Kleintransporte

Wir freuen uns, Sie als Kunden begrüßen zu dürfen!

Teppich- und Gardinen GbR

Inh. Björn Neumann + Anke Hoffmann
Schlossstraße 8

39240 Calbe (Saale)
Tel./Fax 039291/73549

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9 – 18 Uhr
Sa 9 – 12 Uhr

Quenstedt Bedachungen



Ronny Quenstedt

- Dacharbeiten aller Art
- Dachklempnerei
- Fassadenverkleidung
- Schornsteinverkleidung
- Schieferarbeiten
- Abrissarbeiten

Breite Straße 1
39240 Breitenhagen

Telefon (039294) 259 20
Funk (0163) 245 05 02

Köhne • Heinrich • Fiedler

Rechtsanwälte

Cottbus • Hannover • Berlin • Calbe

Ihr Ansprechpartner vor Ort ist

Rechtsanwalt Paul Köhne

zugelassen beim Oberlandesgericht Naumburg

mit den Tätigkeitsschwerpunkten

- Arbeitsrecht • Verkehrs- und OWi-Recht
- Familienrecht • Baurecht

August-Bebel-Straße 38
39240 Calbe/Saale

Telefon 03 92 91 / 4 62 90
www.koehne-heinrich-fiedler.de

Calbe-Zentrum	Steuerberater Jörn H. Kröger		
August-Bebel-Str. 39 • Tel. Calbe 45210 oder 0177/ 4521000	Stellplätze vorhanden		
4-Raum-Wohnung	128 m ²	450 €	1. OG
3-Raum-Wohnung	93 m ²	370 €	1. OG
2-Raum-Wohnung	45 m ²	180 €	1. OG
1-Raum-Wohnung	35 m ²	140 €	1. OG
1-Raum-Wohnung	55 m ²	155 €	EG

Kleinanzeigen ++ Kleinanzeigen ++ Kleinanzeigen

Garage zu vermieten Gr. Mühlenbreite, mit Stromanschluss, ab sofort, eventuell auch Verkauf, Anfragen unter Tel.: 039291 / 53259 nach 17.00 Uhr

Sehr schöne kernsanierte Wohnungen verschiedener Größen in Calbe, Bahnhofstraße 21, zum Jahresende zu vermieten.
Tel.: 05173/2303

Gepflegte 3-Zimmer-Wohnung in Calbe, ruhige und zentrale, grüne Lage, 80 qm im EG mit Gartennutzung, frei ab 11/04, 330,00 EUR zzgl. NK.
Tel.: 0170 / 5755126

Verkaufen! Eigentumsgarten mit Bungalow, Garage und Nebenglass. Preis nach Vereinbarung.
Tel.: 0172/3132582

Suche Eigentumswohnung ab 3 Zimmer in Calbe zum Kauf. Angebote unter: 0160/92507573

Verkaufe 600 qm Pachtgarten in Gottesgnaden, Gartenverein „Neue Zeit“. Mit geräumigem Wochenendbungalow, Wohnraum, Schlafräum, Küche u. WC, überdachte Terrasse, Geräteschuppen u. Gewächshaus. Preis nach VB.
Tel.: 039291 / 2682

Schöne voll sanierte **4-R-Eigentumswohnung**, (ca. 70 qm), zu vermieten (Calbe - Neue Wohnstadt), 1. OG, Bad voll gefliest, Balkon zur parkartigen Grünanlage, Einbau-Garderobenschrank im Korridor, geräumiger Keller, schöner Wäschetrockenplatz im Freien und Trockenraum im Haus, kostenfreie Parkmöglichkeit vor dem Haus, nahe gelegene Einkaufsmöglichkeiten sowie Bushaltestelle, ruhiges Umfeld, nette Hausbewohner, Kaltmiete 315 EUR + NK. Tel.: 0351/8472143

Aufruf von H. Steffenhagen

Wer kann nähere Angaben über den Radsportverein Calbe machen?

1. Vereinsleitung, Namen von Radsportlern im Straßenrennen aus den Jahren 1926 und 1930.

2. Wer war verantwortlich für den Radfahrkunstverein? Namen der Vereinsführung und Sportler



Mit FlexPoints zum Wunschgewicht

Calbe. Mit fundierten und immer aktuellen Konzepten ist Weight Watchers seit Jahren erfolgreich. Das neue Ernährungsprogramm FlexPoints macht es jetzt noch einfacher, gesund und genussvoll das persönliche Wunschgewicht zu erreichen.

POINTS sind die clevere Alternative zum mühsamen Kalorienzählen. Die Weight Watchers „Währung“ berücksichtigt den Kalorien- und Fettgehalt eines Lebensmittels. Kartoffeln und Pasta sind das neue Dreamteam für eine gesunde Abnahme. Spaghettifans und Lasagne-Liebhaber können sich freuen: Die Nudel ist freigegeben. Ob Familie, Haushalt oder Job: Das Programm Flex Points passt in jede Lebenssituation. Mit der POINTS-Analyse lässt

sich für jeden Teilnehmer die persönliche POINTS-Zahl, die pro Tag gegessen werden kann, anhand von vielen Variablen genau bestimmen. Die FlexPoints Broschüren und Materialien informieren die Teilnehmer jede Woche des Jahres und berücksichtigen saisonale Küche und Anlässe.

Marlies Langhof leitet seit 2002 erfolgreich die Gruppe in Calbe und lädt alle Interessenten herzlich zu einer Schnupperstunde ein, sich über das neue Programm FlexPoints zu informieren. Das Treffen findet jeden Mittwoch um 18.30 Uhr in der Sekundarschule „Johann Gottfried Herder“, Feldstr. 19, statt.

Weitere Informationen bei: Marlies Langhof direkt unter 03494/502267. ■

TELEFONBAU OLAF MÜLLER

Für eine bessere Kommunikation



Vertrieb - Montage - Wartung

A.-Bebel-Str. 19 · 39240 Calbe
Tel. (039291) - 448-0
Fax (039291) - 448-40

Unsere Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 9.00-13.00 Uhr und 15.00-18.00 Uhr

UNSER LEISTUNGSSPEKTRUM UMFASST:

- Telekommunikationsanlagen
- Datentechnik
- Funktechnik
- Mobilfunk
- Türsprechanlagen
- Personrufanlagen
- Videoüberwachung
- Konferenzsysteme

Monatsangebot:



CallYa + Nokia 3410

- 114 g leicht
- Stand-by: 55-260 Std.
- Li-Ion-Akku
- Vibrations-Alarm
- Voice-Dial (Rufnummernwahl per Sprache)
- Dual-Band (900/1800 MHz)

59 €



WeightWatchers

Starten Sie jetzt in eine schlanke Zukunft!

- In wöchentlichen Gruppentreffen erfahren Sie
- alles über gesunde Ernährung
 - Tipps und Motivation für Ihren persönlichen Abnahmeerfolg
 - kompetente und sachkundige Beratung

NUR € 9,95 PRO WOCHE

- Mit FlexPoints noch flexibler und individueller
- Alles ist erlaubt
- Das neue Power-Duo: Kartoffeln und Pasta

Calbe: Wir treffen uns jeden Mittwoch um 18.30 Uhr in der Sekundarschule „Johann Gottfried Herder“, Feldstr. 19. Weitere Informationen bei Marlies Langhof direkt unter 03494/502267.

Text Rosemarie Meinel

Keltische Baumhoroskope

Die Kastanie – Wahrheit und Redlichkeit (15.-24. Mai und 12.-21. November)

Blühen unsere Rosskastanien im Frühjahr, sind sie weithin wie mächtige Kerzenleuchter zu sehen, prächtige, stattliche Gestalten, die unter ihrem dichten Blätterdach das sommerliche Treiben fröhlicher Biergärten bewahren. Aber da gibt es noch die „Schwester“, die Edelkastanie, die mit der Rosskastanie nicht verwandt ist, leckere, essbare Früchte, Maronen, im Herbst hat und auch etwa 4 Wochen später blüht; erkennbar an den gelben „Pfeifenreinigern“ (männliche Blüten). Welche der beiden Kastanien haben sich die Kelten für ihren Baumkreis ausgewählt? Wir wissen es nicht so genau, wohl beide. Die in diesem Zeitraum Geborenen; das sind Menschen, die man erst durch Kennenlernen lieb gewinnt. Sie besitzen einen ausgeprägten Gerechtigkeitsinn, sind vielseitig interessiert und begabt, reagieren lebhaft, lieben Musik und alle schönen Künste. Wegen ihrer Empfindsamkeit und ihres Mangels an Selbstvertrauen ist die Kastanie in Gesellschaft häufig gereizt und leidet darunter, fühlt sich unverstanden. All das „tarnt“ sie mit einem überlegenen Auftreten. Kastaniegeborene sind meist geduldige, hilfsbereite Menschen, zuverlässig und geradlinig, die ihr Ideal brauchen. Sie wollen unermüdlich für die Gemeinschaft nützlich sein, am liebsten in Heim und Familie. Stimmt das Umfeld, gedeihen sie prächtig, sind aber auch unter widrigen Lebensumständen nicht unterzukriegen; vorausgesetzt, sie wissen, warum das so ist. Sie sind also Überlebenskünstler, die eine von ihnen akzeptierte Idee brauchen. Kastaniegeborene sehnen sich sehr nach einem Partner, finden ihn aber nur schwer, weil sie mehr als „nur“ Sympathie oder leichte Erotik suchen, sondern den gemeinsamen Nenner in allem, vor allem in den Gefühlen. Stimmt das alles, werden sie zu leidenschaftlichen Liebeskünstlern. Ihre Partner sollten viel Toleranz und Verständnis gegenüber ihrer steten Geradlinigkeit und ihren zeitweiligen Scheuklappen mitbringen. Körperliche Schwachstellen sind: Seele, Rücken, Stoffwechsel, Kreis-

lauf, Geschlechtsorgane. Ihre Zahl ist die 19.

Die Esche – Aufgeschlossenheit und Toleranz (25. Mai – 3. Juni und 22. November bis 1. Dezember)

Eschen „wollen hoch hinaus“, die Bäume und die in diesem keltischen Baumzeichen Geborenen. Für die Kelten waren sie das Sinnbild für persönliche Freiheit: Finden, verteidigen, erhalten. Das Holz der Eschen diente ihnen für Waffen, Rinde und Blätter in der Naturheilkunde (gegen Rheuma und Gicht, sowie Fieber). Also ein sehr wichtiger Baum, dessen Eigenschaften die Menschen tragen, die im zugeordneten Zeitraum geboren wurden. Sie gelten als sehr bewegliche, freiheitsliebende, aufgeschlossene, soziale und fantasievolle Zeitgenossen, die keinen Stillstand ertragen können.

Wie bei den Kastaniegeborenen hassen sie Ungerechtigkeiten. Ihre Aufgeschlossenheit zu allem Neuen und so auch der Bildung führt sie ständig auf Reisen, und sei es nur in Gedanken. Nimmt man Eschegeborenen ihren Freiraum oder manipuliert sie etwa, können sie zu rücksichtslosen Kämpfern werden; nachgeben können sie dann nur noch schwer; das kann bis zu ungezügelter Aggressionen führen und damit zu großen Problemen im zwischenmenschlichen Bereich. Ihr ständiger Drang nach Bildung, Veränderung und Entwicklung muss unbedingt auf ein Ziel hinauslaufen; ziellose Eschen kommen nicht selten zu widersprüchlichem Verhalten. In der Liebe suchen sie natürlich einen Seelenverwandten, geistreich, mitdenkend und die „lose Leine“, also Zweisamkeit und vor allem auch Bewunderung, aber keinen Partner, der festhält und klammert oder sie möglicherweise noch erziehen will. Deshalb sind sie auch nicht gerade Einzelgänger. Eschen brauchen ihren abgesteckten Lebensraum, in dem sie schalten und walten können, wie sie wollen. Im Arbeitsleben liegt ihnen die Führungsrolle besser als die Rolle des Nachgeordneten.

Ihre Schwachpunkte sind: Beine, Arme, Rücken, Kreislauf, Nerven; ihre Zahl ist die 22. ■

Majestäten und das königliche Chaosorchester erobern die Saalestadt

Ministerin für Landwirtschaft und Umwelt Petra Wernicke als Schirmherrin für das 3. Königliche Calbenser Bollenfest war sehr beeindruckt.

Königinnen aus Deutschland und Italien präsentierten sich bei Kaiserwetter zwei Tage in unserer Bollenstadt.

Sie präsentierten auf der königlichen Meile ihre Produkte, gaben Autogramme und waren unermüdlich im Einsatz. Unvergesslich wird natürlich allen Calbensen und Gästen unser königliches Chaosorchester vom Bodensee bleiben.

Die Krönung war der Festumzug, wo tapfer die „Majestäten von morgen“, winkend und in ihrer Prinzessinnen-Robe, königliche Qualitäten mit ihren Kindergärtnerinnen bewiesen.

wurde, der unseren Förderverein der Bollenkönigin unterstützt hat.

In der Abschiedsrede von unserer zweiten Calbenser Bollenkönigin Nancy I. war in rührender Weise auch an alle gedacht, ob Arbeitgeber, Stadtverwaltung, Agrargenossenschaft, Fa. Cuno, Begleitservice, Fahrer Dieter, Schneiderei, Förderverein, Freunde und Ritter Reiner „von der Bolle“, einen ganz besonderen Dank sprach sie ihrer Mutti und ihren Großeltern aus.

Der Abschied fiel unserer Königin sehr schwer. Diese Zeit kehrt so schnell nicht wieder und wird eine ewige Erinnerung für mich sein, so in ihrer Rede. Mit über 42 Auftritten hat sie unsere Stadt regional wie auch überregional ver-



Wir, die Organisatoren vom „Förderverein & Freunde der Calbenser Bollenkönigin und des königlichen Bollenfestes“ e.V., haben uns bemüht, für die Stadt Calbe und ihre Bürger ein unvergessliches Fest zu gestalten. Dies ist uns auch gelungen, worauf wir sehr stolz sind. Wer nicht dabei war, hat etwas versäumt!

Aber solch eine Veranstaltung finanziell abzudecken bedarf eines gehörigen Maßes an Ideenreichtum und Initiative. Es gab nun eine Reihe von Sponsoren, die zum Gelingen dieses Festes beigetragen haben. An dieser Stelle ein ganz herzliches Dankeschön an alle Sponsoren und Freunde der Bollenköniginnen und des Bollenfestes: Ohne ihr Mitwirken wäre eine Veranstaltung in diesem Rahmen und das Entsenden der Repräsentantin fast nicht machbar.

Die Sponsorentafel auf dem Marktplatz war ein Blickfang, wo auch jeder Sponsor genannt

treten, hat Freundschaften geschlossen und hat der neu gewählten 3. Calbenser Bollenkönigin Unterstützung zugesichert. So emotionale Momente sind traditionell bei jedem Amtswechsel zu spüren. Wir wünschen unserer 3. Calbenser Bollenkönigin Michaela I. auch viele Auftritte und Einladungen in den verschiedensten Königshäusern.

Zwei Repräsentationen in Colbitz-Letzlinger Heide und in Gardelegen zum Kartoffelfest hat sie mit Bravour gemeistert. Nach diesem tollen 3. Königlichen Bollenfest werden wir sicher keine Nachwuchssorgen haben. Bewerbungen für die folgende Bollenkönigin nehmen wir sehr gerne entgegen, denn in vielen Orten reißen sich die jungen Damen um dieses ehrenvolle Amt, einmal Königin zu sein. ■

Helga Rehbein
Vorstand im Förderverein der Calbenser Bollenkönigin

Gottesdienste - evangelisch

19. September	10.00 Uhr St. Laurentii Goldene Konfirmation mit Abendmahl 14.00 Uhr Trabitz	FRAUENNACHMITTAG Mittwoch, 22. September, 6. und 27. Oktober um 14.30 Uhr (im Patensaal) ÖKUMENEKREIS Montag, 4. Oktober um 19.30 Uhr (Breite 44) BIBELGESPRÄCHSABEND Montag, 11. Oktober um 19.00 Uhr (Breite 44) CHORPROBEN mittwochs 18.30 Uhr Bläser (im Patensaal) 19.30 Uhr Kirchenchor (im Patensaal) donnerstags 15.15 Uhr Kinderchor (Breite 44) JUNGE GEMEINDE freitags 19.30 Uhr (Breite 44) KINDERSTUNDE sonnabends 9.30 Uhr (Breite 44)
26. Sept.	10.00 Uhr St. Stephani	
3. Okt.	10.00 Uhr St. Laurentii Familiengottesdienst zu Erntedank 13.00 Uhr Gottesgnaden 14.00 Uhr Trabitz	
10. Okt.	10.00 Uhr St. Stephani mit Abendmahl	
17. Okt.	10.00 Uhr St. Laurentii 13.00 Uhr Schwarz 14.00 Uhr Trabitz	
24. Okt.	10.00 Uhr St. Stephani	

Gottesdienste - katholisch

Mo., 20.09.	19.30 Uhr	Gemeinsame Sitzung von kath. Pfarrgemeinderat und evgl. Gemeindegemeinderat in St. Norbert
Do., 23.09.	14.30 Uhr	Seniorennachmittag
So., 26.09.	10.00 Uhr	Hochamt mit der Partnergemeinde Burgdorf und Gemeindeausflug
Sa., 02.10.	16.00 Uhr	Heilige Messe im OT Schwarz
So., 03.10.	10.00 Uhr	Hochamt mit Taufe des Kindes Florian Plenikowski
Sa., 09.10.	10.00 Uhr	Hochamt und Festakt in der Magdeburger St. Sebastian-Kathedrale anlässlich des 10-jährigen Bistumsjubiläums
So., 10.10.	10.00 Uhr 18.00 Uhr	Hochamt mit Taufe des Kindes Malte Gottschalk Heilige Messe in Nienburg
Sa., 16.10.	16.00 Uhr	Heilige Messe im OT Schwarz
Dienstags		Religionsunterricht
Freitags	19.00 Uhr	Jugendstunde

Gottesdienste - neuapostolisch

sonntags	9.30 Uhr	Gottesdienst
montags	19.30 Uhr	Chorübungsstunde
mittwochs	19.30 Uhr	Gottesdienst
donnerstags	16.00 Uhr	Kinderchor 17.00 Uhr Konfirmanden- und Religionsunterricht
Besonderes		
19.09.04	10.30 Uhr	Gottesdienst für Hörgeschädigte in Magdeburg- Neustadt
22.09.04	19.30 Uhr	Gottesdienst mit Bischof Petereit in Calbe
26.09.04	16.00 Uhr	Jugendgottesdienst in Magdeburg Nord
10.10.04	10.00 Uhr	Übertragungsgottesdienst aus Celle
24.10.04	16.00 Uhr	Jugendgottesdienst

MONTAG

Jeden Montag, zwischen 19.00-21.00 Uhr probt der **Rolandchor** im Bürgersaal des Rathauses Calbe. Gäste, die vielleicht neue Chormitglieder werden wollen, sind herzlich willkommen.
DRK-Stadtverband Calbe, Kleiderkammer Barbyer Str. 67
Kleiderausgabe 9-11 u. 14-16 Uhr
Barbyer Str. 67

DIENSTAG

Informations- und Beratungszentrum Breite 44
Sprechstd. 8-12 Uhr u. 13-18 Uhr
Stadtbibliothek Schloßstraße 3
Spielnachmittag 13.00-18.00 Uhr
Stadtverwaltung Calbe
Sprechstd. 9-12 Uhr u. 13-18 Uhr
Sprechstunden Wohngeldstelle 9 - 12 u. 13 - 18 Uhr
DRK-Stadtverband Calbe, Barbyer Str. 57
Seniorentreff 14.30 Uhr
THW-Ortsverband Calbe, Pappelweg 3 (ehem. MLK) jeden ersten Dienstag im Monat ab 18 Uhr Innerer Dienst; Interessenten sind jederzeit herzlich willkommen.
Gruppenstunde der Malteser-Jugend 17.30-19.00 Uhr (Arztelhaus)
Energieberatung jeden 3. Dienstag ab 16.30 Uhr, Rathaus Calbe

MITTWOCH

Hundesportverein Calbe e.V.
Trainingszeiten: ab 16 Uhr am Hundeplatz (Hängsenhoch)
Informations- und Beratungszentrum Breite 44
Frühstückskaffee f. Arbeitslose 9-12 Uhr
Behindertenverband Calbe e.V.
Hospitalstr. 5, Tel. (03 92 91) 4 71 28
Sprechstunden 16.30 - 18.00 Uhr
Sprechstunden Kreismusikschule Schönebeck, Außenstelle Calbe (Herder-Schule) 17-18 Uhr
Treffen SPD Calbe
Nordmann, Tuchmacherstraße, 18 Uhr jeden **ersten Mittwoch** des Monats
Gruppenstunde der Malteser-Jugend 17.30-19.00 Uhr (Arztelhaus)

DONNERSTAG

Informations- und Beratungszentrum Breite 44, Sprechstd. 8-12 Uhr u. 13-18 Uhr
Stadtbibliothek Schloßstraße 3
Spielnachmittag 13-18 Uhr
Stadtverwaltung Calbe
Sprechstd. 9-12 Uhr, 13-16 Uhr
Sprechstd. Wohngeldstelle 9-12 u. 13-16 Uhr
Am 2. Donnerstag im Monat treffen sich die Mitglieder des Briefmarken-Sammlervereins Calbe e.V. um 19.00 Uhr in der Heimatstube.

FREITAG

Jugendfeuerwehr Calbe
Treffen 16 - 17 Uhr Feuerwehrgerätehaus
Schachabteilung der TSG Calbe
Treffen: 17 Uhr Schüler u. Jugendliche
19 Uhr Erwachsene
Gaststätte Nordmann
Ziergeflügel- u. Exotenverein
jeden 4. Freitag 19 Uhr, Gaststätte Nordmann

SAMSTAG

Schützenverein Calbe e.V.
9.30- 13.00 Uhr Schießen für jedermann in der Raumschießanlage Brotsack
Bei mehr als 8 Personen bitte Terminabsprache unter Tel.: 3196
Hundesportverein Calbe e.V.
Trainingszeiten: ab 14 Uhr am Hundeplatz (Hängsenhoch)
Welpenspielstunde von 14-15 Uhr

SONNTAG

Heimatstube, Markt 13
Öffnungszeiten: Mo.-Do.8-13 Uhr, So.14-17 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung
Tel.-Nr.: 7 83 06 (Heimatstube) oder 4 02 20 (Herr Klamm)

Wetterdaten

der Wetterstation Calbe vom August 2004



Niederschläge im August:
Niederschläge: 65,7 Liter pro m² (mm).
normal im August: 39 mm.
Der August war, abgesehen von den hohen Regenschlägen, die an den letzten drei Augusttagen auftraten, ein Hochsommermonat vom Feinsten.
Temperaturen:
Durchschnittstemperatur: 20,6 °C
Maximal: 32,3 °C
am: 4.8. 19 Uhr.
Minimal: 6,3 °C
am: 23.8. 6 Uhr.
Windgeschwindigkeit:
Maximal: 35,6 km/h
am: 19.8. um 17 Uhr.
Das entspricht einer Windstärke 5 nach Beaufort.
Wie war das Wetter im August vorigen Jahres?
Der August vorigen Jahres war insgesamt zu heiß und zu trocken, so dass sich das Regendefizit, das ohnehin seit Februar bestand, noch weiter vergrößerte.
So fielen die Pegel der Elbe im Laufe des Monats zu neuen Rekordtiefs ab und an verschiedenen Orten zeigten sich die „Hungersteine“. Allerdings war davon die Saale nicht betroffen, sie hielt ihren Pegel über den ganzen Monat ziemlich konstant. Es gab offensichtlich noch genügend Niederschläge im Harz und in Thüringen.

Die Nachhilfe-Profis
Fachbezogene Minigruppen.
Telefon: 0800 / 111 12 12
Calbe, A.-Bebel-Str. 39 · Schönebeck, Friedrichstr. 6
Anmeldung und Beratung: Mo-Fr, 14-17 Uhr

Maßgefertigt ohne Aufpreis - geprüfte Qualität - fachgerechte Montage



100,- € Preisnachlass

Inhaberin: **Beatrix Zittel**
Landmann Bauelemente
Bamburger Str. 74
39240 Calbe/Soale
Tel. 03 92 91 / 24 35 · Fax 03 92 91 / 4 91 61

Haustüren - Vordächer